I sing of arms and of a man, driven by fate to Italy and the Lavinian Coast lines, he, tossed about much both on land and on the deep, by the force of those above, on account of the unforgiving anger of cruel Juno;

and having suffered many things also and war

until he could found his city

and could bring his gods to Latium;

From which the Latin race and Albine fathers and the high walls of Rome.

Muses, tell me the reasons,

which divinity wounded

or what grieving the queen of the gods compelled a man known for his loyalty to undergo so many misfortunes, to undergo so many labors.

Are not there so great angers in heavenly minds?

Carthage was an ancient city (Colonists of Tyre possessed it)

Facing Italy and at a distance from the Tiber's mouths,

rich of resources and very rough in pursuits of war,

which Juno is said to have cherished alone more than all lands placed after the Samos.

Here are the areas of that one,

here was her chariot;

Arma virumque cano, Troiae qui primus ab oris Italiam, fato profugus, Laviniaque venit litora, multum ille et terris iactatus et alto vi superum saevae memorem Iunonis ob iram;

multa quoque et bello passus,

dum conderet urbem,

inferretque deos Latio;

genus unde Latinum, Albanique patres, atque altae moenia Romae.

Musa, mihi causas memora,

quo numine laeso,

quidve dolens, regina deum tot volvere casus insignem pietate virum, tot adire labores 10 impulerit.

Tantaene animis caelestibus irae?

Urbs antiqua fuit, (Tyrii tenuere coloni), Karthago,

Italiam contra Tiberinaque longe ostia,

dives opum studiisque asperrima belli,

quam luno fertur terris magis omnibus unam 15 posthabita coluisse Samo;

hic illius arma,

hic currus fuit;

The goddess intends and cherishes even now this to be the kingdom for its races, if fate allows,

but for she heard that the offspring was being derived from Trojan blood

which once would overturn the Tyrian citadels;

From this a people having ruled widely and haughty in war would venture forth from the destruction of Libya;

Thus the fates were unwinding.

Fearing this and mindful of the ancient war Saturnia,

because first she waged war on behalf of fond Argos –

not even yet a causes of her angers and the savage sorrows had fallen from her mind;

It remains deep in her mind having stored up the judgment of Paris and the insult to her slighted beauty

both the odious rave and the honors of seized Ganymede:

Enraged by these things in addition, she was restraining far from Latium the Trojans, having been tossed about by the entire sea.

The remnants of Greeks and cruel Achilles and

through many years driven by the fates, they were wandering around all the seas.

So great an effort it was to found the Roman race.

hoc regnum dea gentibus esse, si qua fata sinant, iam tum tenditque fovetque.

Progeniem sed enim Troiano a sanguine duci audierat,

Tyrias olim quae verteret arces; 20

hinc populum late regem belloque superbum venturum excidio Libyae:

sic volvere Parcas.

Id metuens, veterisque memor Saturnia belli,

prima quod ad Troiam pro caris gesserat Argis-

necdum etiam causae irarum saevique dolores 25 exciderant animo:

manet alta mente repostum iudicium Paridis spretaeque iniuria formae,

et genus invisum, et rapti Ganymedis honores.

His accensa super, iactatos aequore toto Troas,

reliquias Danaum atque immitis Achilli, 30

arcebat longe Latio, multosque per annos errabant, acti fatis, maria omnia circum.

Tantae molis erat Romanam condere gentem!

SO CUTE xD





